

SLADICE / DESSERTS

<b>Jabolčni zavitek / Apple strudel</b> Domači jabolčni zavitek s cimetom / House-made apple strudel with cinnamon	4,00
<b>Skutni zavitek / Cottage cheese strudel</b> Domači skutni zavitek z rozinami / House-made cottage cheese strudel with raisins	4,00
<b>Gibanica</b> Slovenska sladica, nadevana z jabolki, skuto, orehi in makom / Slovenian dessert stuffed with apple, cottage cheese, walnuts and poppy seeds	4,00
<b>Domača pita / Pie from our pâtisserie</b> Sezonska pita / Seasonal pie	4,00

**WELCOME**  
TO OASIS IN THE CENTRE OF THE CITY

SEZNAM ALERGENOV JE NA VOLJO PRI STREŽNEM OSEBJU.  
CENIK VELJA OD 6. MARČA 2018.  
VSE CENE SO V EVRIH IN VKLJUČUJEJO DDV. /  
THE LIST OF ALERGENS IS AVAILABLE FROM THE SERVING STAFF.  
THE PRICE LIST IS VALID FROM 6 MARCH 2018.  
ALL PRICES ARE IN EUROS AND ARE INCLUSIVE OF VAT  
ID ZA DDV / ID FOR VAT: SI79834264

T: + 386 (0) 1 308 1295  
E: info@restavracija-union.si

UNION HOTELI D.D., MIKLOŠIČEVA CESTA 1, 1000 LJUBLJANA, SLOVENIJA

## HLADNE PREDJEDI / COLD STARTERS

**Kraški pršut, olive z zelišči, staran sir /  
Karst prosciutto, olives with herbs, aged cheese** 12,00  
Pršut, olive v olju z zelišči in agrumi, staran Pustotnikov sir /  
Dry-cured ham, oil-preserved olives with herbs and citrus fruits,  
aged Pustotnik cheese

**Ponudba slovenskih sirov /  
Assortment of Slovenian cheeses** 12,00  
Siri malih sirarn, suho sadje, orehi in med /  
Cheeses by small dairy farms, dried fruit, walnuts and honey

## SOLATE / SALADS

**Solata cezar / Caesar salad** 12,00  
Mešana listnata solata, mariniran piščanec, pečena slanina,  
gorčični preliv, inčuni, pečen kruh, paradižnik, riban sir /  
Salad greens, marinated chicken, roasted bacon, mustard dressing,  
anchovies, baked bread, tomatoes, grated cheese

**Solata z dimljenim lososom /  
Salad with smoked salmon** 10,00  
Mešana listnata solata, dimljen losos, kisla smetana in hren,  
paradižnik, ikre / Salad greens, smoked salmon, sour cream  
and horseradish, tomatoes, roes

**Mešana solata / Medley salad** 6,00  
Mešana listnata solata, domači jabolčni preliv, paradižnik /  
Salad greens, house-made apple vinaigrette dressing

## JUHE / SOUPS

**Kokošja juha z zakuho /  
Chicken soup with topping** 4,50  
Kokošja juha, zelenjava in ribana kaša /  
Chicken soup, cooked vegetables, grated pasta

**Dnevna juha / Daily soup** 4,00  
Zelenjavna juha / Vegetable soup

## JEDI NA ŽLICO, PRIPRAVLJENE JEDI / PREPARED DISHES

**Goveji golaž / Beef goulash** 12,00  
Goveji golaž, polenta / Beef goulash, polenta

**Bakalca, idrijski žlikrofi / Bakalca, Idrija žlikrofi** 15,00  
Jagnječji ragu, testenine, polnjene s krompirjem in slanino /  
Lamb stew, dough pockets stuffed with potatoes and bacon

## TESTENINE IN RIŽ / PASTA AND RICE

**Špageti bolognese / Spaghetti Bolognese** 10,00  
Mleta govedina z zelenjavo in paradižnikovo omako, parmezan /  
Minced beef with vegetables and tomato sauce, Parmesan cheese

**Rižota ali tagliatelle s piščancem in gobami /  
Risotto or tagliatelle with chicken and  
mushrooms** 12,00  
Mariniran piščanec, mešane gobe, paradižnikova omaka /  
Marinated chicken, mixed mushrooms, tomato sauce

**Rižota ali tagliatelle z zelenjavo, sojino omako  
in arašidi / Risotto or tagliatelle with vegetables,  
soya sauce and peanuts** 10,00  
Gomoljasta zelenjava, zelenjavni demi-glace s sojo, medom  
in ingverjem, praženi arašidi / Roote vegetables, vegetable  
demi-glace with soya, honey and ginger, roasted peanuts

**Tagliatelle z omako alfredo, dimljenim lososom  
in špinačo / Tagliatelle with Alfredo sauce,  
smoked salmon and spinach** 12,00  
Omaka s smetano in pečenim česnom, dimljen losos, špinača /  
Creamy sauce with roasted garlic, smoked salmon and spinach

## GLAVNE MESNE JEDI / MAIN MEAT DISHES

**Pečen goveji file, vinska omaka, sezonska  
zelenjava z maslom / Roasted beef fillet,  
wine sauce, buttered seasonal vegetables** 24,00  
Pljučni file v omaki z rdečim vinom, glazirana zelenjava /  
Beef tenderloin, gravy with red wine, glazed vegetables

**Pečene piščančje prsi z omako, sezonska  
zelenjava z maslom / Roasted chicken  
breast with gravy, buttered seasonal vegetables** 15,00  
Piščančje prsi z maslom in zelišči, odišavljena piščančja omaka,  
glazirana zelenjava / Chicken breast with butter and herbs,  
scented gravy, glazed vegetables

## GLAVNE RIBJE JEDI / MAIN FISH DISHES

**Pečen brancin, mediteranska zelenjava /  
Roasted sea bass, Mediterranean vegetables** 19,00  
Jadranski brancin, mešana zelenjava z olivnim oljem in zelišči /  
Adriatic sea bass, mixed vegetables with olive oil and herbs

**Pečena hobotnica, mediteranska zelenjava /  
Baked octopus, Mediterranean vegetables** 15,00  
Hobotnica, pečena v pečici, mešana zelenjava z olivnim oljem in  
zelišči / Baked octopus, mixed vegetables with olive oil and herbs

## SENDVIČI, BURGERJI, KROMPIR / SANDWICHES, BURGERS, POTATOES

**Sendvič klub / Club sandwich** 10,00  
Toast, mariniran piščanec, pečena slanina, kuhano jajce, solata,  
paradižnik, majonezna omaka, ocvrt krompir / Toast, marinated  
chicken, roasted bacon, boiled egg, lettuce, tomatoes, mayonnaise,  
fried potatoes

**Čabata s pršutom / Ciabatta with prosciutto** 6,00  
Čabata, maslo, pršut, solata, paradižnik /  
Ciabatta, butter, dry-cured ham, tomatoes

**Čabata z lososom / Ciabatta with salmon** 6,00  
Čabata, maslo, dimljen losos, solata, paradižnik /  
Ciabatta, butter, smoked salmon, lettuce, tomatoes

**Čabata z zelenjavo / Ciabatta with vegetables** 6,00  
Čabata, maslo, pečena zelenjava, solata, paradižnik /  
Ciabatta, butter, grilled vegetables, lettuce, tomatoes

**Burger Union / Union burger** 10,00  
Domači brioš, goveji polpet, solata, paradižnik, sir čedar, okisana  
šalotka, hišna omaka, ocvrt krompir / House-made brioche, beef  
burger, lettuce, tomatoes, Cheddar cheese, pickled shallots, house-  
made sauce, fried potatoes

**Ocvrt krompir / Fried potatoes** 5,00  
Ocvrt krompir, kečap / Fried potatoes, ketchup